

ZMLUVA O VYTVORENÍ DIELA

č. 0602/2023

uzatvorená podľa 185/2015 Autorského zákona a § 631-643 Občianskeho zákonníka
medzi týmito zmluvnými stranami:

Objednávateľ:

Mestské kultúrne stredisko,

Námestie slobody 30, 986 01 Fiľakovo,

IČO: 00045543, DIČ: 2021139318

zastúpený štatutárnym zástupcom Mgr. Andreou Illés Kósik

(ďalej ako objednávateľ)

a

Autor:

Lucia Molnár Satinská

bydlisko:

Dátum narodenia:

(ďalej ako autor)

1. Predmet a účel zmluvy

2.

2.1 Touto zmluvou sa autor zaväzuje v zmysle autorského zákona uskutočniť umelecký výkon:

– účinkovanie na literárnej besede knihy Diány Marosz a Lucie Molnár Satinskej s názvom „Benőke a Hanga, dvojjazyční súrodenci – Benőke és Hanga a kétnyelvű testvérek”, v rámci projektu IX. LiteraTúra – Literatúra inak dňa 21.02.2023 v Mestskom kultúrnom stredisku vo Fiľakove o 17:00 hodine.

2.Termín dodania

2.1 Autor sa zaväzuje prezentovať vytvorené dielo objednávateľovi **21. 2. 2023**

3. Rozsah privolenia na použitie diela

4.1. Objednávateľ je oprávnený množiť dielo technickými prostriedkami zvolenými podľa jeho uváženia (aj internetové spracovanie a publikovanie) a rozširovať ho všetkými spôsobmi obvyklými v obchodnom styku odo dňa prevzatia riadneho splnenia záväzku od autora.

4.2. Objednávateľ ako nadobúdateľ práva na použitie diela môže toto svoje právo v celistvosti jeho obsahu alebo v obmedzenom rozsahu previesť na inú osobu.

4. Platobné podmienky

- 4.1. Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť autorovi odmenu v sume **176,-€** (slovom: jedenstosedemdesiatšesť eur).
- 4.2 Objednávateľ je povinný odvieť príspevok do literárneho fondu vo výške 2% (3,52 €).
- 4.3 Objednávateľ má povinnosť z tejto sumy zraziť daň za autora podľa § 43 ods. 11 zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v z. n. p. vo výške 19% (32,77 € – zaokrúhlená na najbližší eurocent **nadol**)
- 4.4 Po odvedení príspevku do literárneho fondu a zrazení zrážkovej dane bude vyplatená autorovi suma v hodnote 139,70 €.
- 4.5. Spôsob vyplatenia odmeny je: **v hotovosti** dňa 21.02.2023.

5. Záverečné ustanovenia

- 5.1. Túto zmluvu možno zmeniť alebo dopĺňať len po vzájomnej dohode zmluvných strán formou písomných dodatkov.
- 5.2. V prípade Vis Majoru – nepredvídané prekážky na strane objednávateľa alebo autora (prírodná katastrofa, epidémia, úradný zákaz a pod.), za ktoré ani jeden z nich nezodpovedá – zmluvné strany voči sebe nemajú dlžobu.
- 5.3. Vo veciach neupravených touto zmluvou sa záväzkový vzťah medzi zmluvnými stranami riadi príslušnými ustanoveniami právneho poriadku Slovenskej republiky.
- 5.4. Táto zmluva je vyhotovená vo dvoch vyhotoveniach, jedno pre objednávateľa a jedno pre autora.
- 5.5. Zmluvné strany vyhlasujú, že sa s obsahom zmluvy oboznámili, porozumeli mu, súhlasia s ním a na znak toho, že táto zmluva vyjadruje ich slobodnú vôľu, ju podpísali.

Vo Filákovke, dňa 17. 2. 2023

Za objednávateľa:

Za autora:

.....

.....

